



# SECRETARIATUL PARLAMENTULUI REPUBLICII MOLDOVA

## Direcția generală juridică

MD-2073, Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfânt 105

www.parlament.md

*24 februarie* 2014

*Dj-8* nr. *93*

### A V I Z

la proiectul legii pentru ratificarea Acordului între  
Republica Moldova și Republica Polonă în domeniul asigurărilor sociale  
(nr.51 din 10.02.2014)

Direcția generală juridică a examinat proiectul de lege nominalizat, conform prevederilor art.54 din Regulamentul Parlamentului, aprobat prin Legea nr.797-XIII din 02.04.1996 și ale Legii privind actele legislative nr.780-XV din 27.12.2001 și expune următoarele.

1. Proiectul de lege a fost înaintat cu titlu de inițiativă legislativă de Președintele Republicii Moldova, fapt ce corespunde prevederilor art.73 din Constituție și art.47 din Regulamentul Parlamentului.

Obiectul de reglementare al prezentului proiect de lege constă în ratificarea Acordului dintre Republica Moldova și Republica Polonă în domeniul asigurărilor sociale, care a fost semnat la Varșovia la 9 septembrie 2013. Constituind un tratat internațional bilateral la nivel de stat, Acordul urmează ca, potrivit prevederilor art.11 alin.(1) lit.a) din Legea nr.595- XIV din 24.09.1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova să fie supus Parlamentului spre a-l ratifica prin lege organică.

2. Ratificarea Acordului în cauză va contribui la asigurarea unui cadru de garanții sociale pentru lucrătorii migranți originari din Republica Moldova care desfășoară o activitate de muncă legală pe teritoriul Republicii Polone, precum și eliminarea efectelor negative ale proceselor migraționiste la întoarcerea în țară. Acordul se aplică legislației Republicii Moldova privind pensiile pentru limită de vîrstă, pensiile de invaliditate cauzată de boli obișnuite, pensiile și indemnizațiile de invaliditate în urma accidentelor de muncă sau cauzate de boli profesionale, precum și pensiile de urmaș.

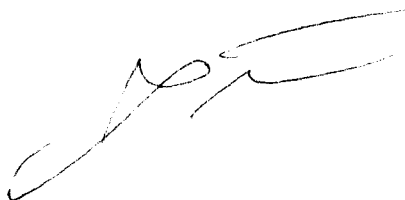
Conform prevederilor Acordului, fiecare stat contractant la Acord va achita partea de pensie calculată pentru perioada de cotizare la sistemul public de asigurări sociale realizată pe teritoriul propriu.

3. Luînd în considerare faptul că Acordul devine obligatoriu pentru Republica Moldova în prima zi a celei de-a treia luni care urmează după

*16*

recepționarea ultimei notificări despre îndeplinirea procedurilor interne pentru intrarea în vigoare a Acordului, la art.1 din proiectul de lege, cuvântul „încheiat” se va substitui cu cuvântul „semnat”.

Proiectul de lege poate fi înaintat spre examinare în ședință plenară a Parlamentului cu respectarea cerințelor regulamentare.



**Șef Direcție generală  
Ion CREANGĂ**

Ex. O. Bostan  
Tel. 268-261